



Deutsche Schule | Budapest  
Budapesti | Német Iskola

# Általános Iskola Nyílt Nap 2024.09.07.





# A DSB küldetésnyilatkozata

- A kultúrák találkozása erősebbé tesz
- Nyílt és bizalmon alapuló kommunikáció
- Felelősek vagyunk a környezetért
- A nyelveket tekintjük közös jövőnk kulcsának
- A digitális világra esélyként tekintünk
- Demokrácia, tolerancia, szolidaritás és társadalmi felelősségvállalás
- A tanítás fejlesztést és tehetséggondozást jelent



# Nyelvi inklúzió

- A német és magyar nyelv hatékony elsajátítása
- Két vegyes anyanyelvű első osztály, német és magyar anyanyelvű gyerekekkel, akiket német tanterv szerint oktatunk
- Közös tanulás a kezdetektől
- Immerzió: „nyelvi fürdő”
- A tanítás nyelve: német
- Német nemzetközi érettségi minden tanulónak
- A magyar érettségi lehetősége továbbra is adott azon tanulók számára, akik a magyar anyanyelv tantárgyat tanulják (UaM) ill. a magyar, mint idegennyelv érettségi, a magyart mint idegen nyelvet tanulók számára (UZ)



# Bepillantás az első iskolaévekbe

- Kompetenciaorientált oktatási formák
- Diákközpontú oktatás
- Differenciált oktatás
- Tehetséggondozás és fejlesztő órák
- Önálló tanulás és gondolkodás
- Cél: a tanulást hatékonyan támogató iskola létrehozása és önmagukra reflektáló diákok oktatása-nevelése
- Napközi/szakkörök





# Német nyelvoktatás az első osztályokban

- Két német nyelvtanár szoros együttműködése a tanórákon (Teamteaching)
- Differenciált német nyelvoktatás (DaM / DAF)
- Differenciálást segítő tananyag, tankönyvek és kiegészítő anyagok





# Felzárkóztató és tehetséggondozó órák

- Heti 2 óra az órarendbe beleépítve
- Plusz lehetőség a differenciált tanulásra
- Kiscsoportos foglalkozás, ahol különböző szempontok alapján történik a felzárkóztatás illetve fejlesztés

# Órarend

Tantárgy	Heti óraszám
német	6 ( Deutsch Teamteachning)
magyar anyanyelv (UaM)	6
magyar második nyelv (UZ)	4
magyar idegennyelv (US)	2
matematika	4
környezetismeret (MNK)	1
ökumenikus hittan/etika	1
rajz	2
ének-zene	1
testnevelés	3
fejlesztő/felzárkóztató óra	2
Heti kötelező óraszám	20+ (6/4/2)



# Gimnáziumi továbbtanulás

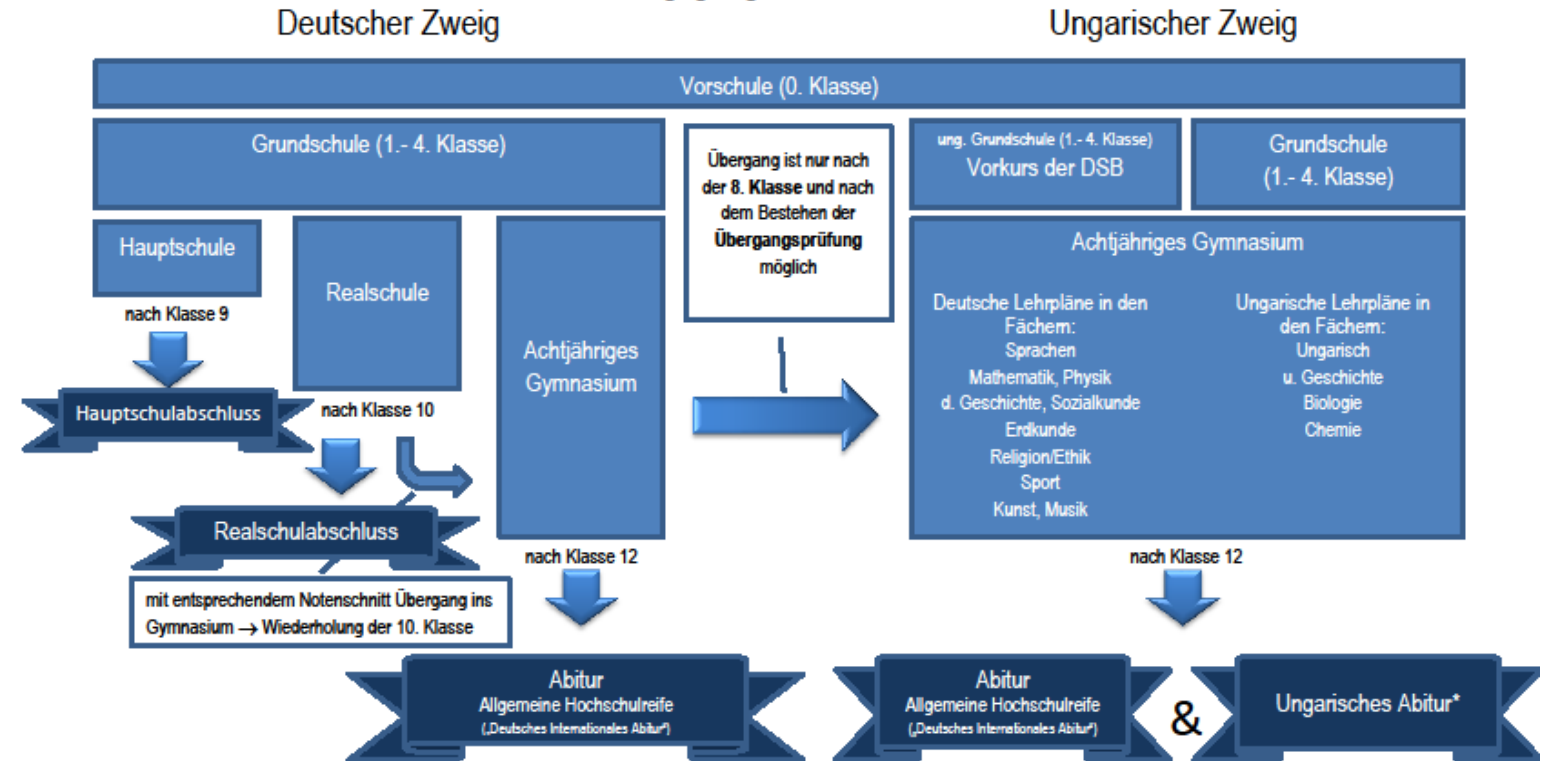
- „Ágváltás“ nem lehetséges
- Kompetenciamérés matematikából, németből és magyarból a 2. és 4. osztály végén
- Nyelvi szintfelmérések a 2. és 4. osztály év végén
- Az általános iskola 4 évig tart
- Német ágon felvételi kritériumok a gimnáziumba: kompetenciamérések, nyelvi szintfelmérők, bizonyítvány (Kivételes esetekben: reáliskola vagy elemi iskola)
- Magyar ágon, az 5. osztályba a felvétel nem automatikus, mivel nincs reáliskolai ág (kritériumok: kompetenciamérések, szintfelmérők, bizonyítvány)





# Bildungsgänge Képzési formák és végzettségek

## Bildungsgänge und Abschlüsse



Die Deutsche Schule Budapest bietet die Möglichkeit, folgende schulische Abschlüsse zu erlangen:

Jahrgangsstufe	Deutsche Abschlüsse	Ungarische Abschlüsse
9	Hauptschulabschluss	
10	Realschulabschluss	
12	Allgemeine Hochschulreife	Ungarisches Abitur

\*Voraussetzung: Endjahresnote in den Fächer UaM und uGe mindestens ab der 9. Klasse

Schülerinnen und Schüler des ungarischen Zweigs erhalten sowohl das deutsche als auch das ungarische Abitur.





# Jelentkezés és felvételi eljárás

- A szükséges formanyomtatványok letölthetőek iskolánk honlapjáról:  
<https://deutscheschule.hu>
- Jelentkezési határidő: 2025.01.31.
- Felvételi eljárás előrelátható időpontja: 2025.03.31-04.04.
- A felvételi eljárás nyelve: német (egyéni és csoportos)
- UaM-re jelentkezés esetén a felvételinek magyar része is van
- Nyelvi szint megállapítása
- Általános iskolaérettség megállapítása
- Megfelelés a DSB által támasztott követelményeknek



# A 2025/26-os tanév beiskolázásának jogi háttere

- A magyar szabályozás szerint minden 6. életévét betöltött gyermek tanköteles
- Ha egy gyerek nem iskolaérett (az óvoda vagy a 0. évfolyam tanárainak megállapítása szerint):
  - Az Oktatási Hivatal nyomtatványának letöltése január 1-től
  - A nyomtatványt kitölteni (igazolásokat logopédustól, fejlesztő tanártól stb. mellékelni) és **január 15-ig** postázni
  - A hivatal megvizsgálja a dokumentumokat és dönt az iskolaérettségről
  - A pedagógia szakszolgálat megvizsgálja a gyermeket
  - A hivatal kiállítja az igazolást, ha a gyermek nem iskolaérett
  - Az igazolás birtokában maradhat a gyermek még egy évet az óvodában vagy a 0. évfolyamon
  - Korábbi iskolakezdés igénye esetén, a hivatal hozza meg a döntést az egy évvel korábbi beiskolázás lehetőségéről is
  - Ugyanez az eljárás vonatkozik a német gyerekekre, tolmácsot a hivatal biztosít



Köszönjük szíves figyelmüket!

Pedagógiai kérdésekkel kapcsolatban:

Krisztina Kulcsár (az alsó tagozat vezetője): [grundschule@deutscheschule.hu](mailto:grundschule@deutscheschule.hu)

Krisztina Szenftner (a nyelvi integráció koordinátora): [kszenftner@deutscheschule.hu](mailto:kszenftner@deutscheschule.hu)

Adminisztrációs kérdésekkel kapcsolatban:

Katalin Forgách (gazdasági igazgató): [verwaltung@deutscheschule.hu](mailto:verwaltung@deutscheschule.hu)